

L. p. V. S

Ingebor Toensdatter Refshøgen inu tinnuvidi for S: Andreas
skorsing i Christianfund, som i nogle aars tid opholdt
sig for i Kængig Præstegjeld og Halse Bogn, og imidlertid
tuit, saa vil mig er vittentligt, findt fort et gresfolegt
og fornlegt lornat, og drof og uyt for adgang, til
hvorom bord, fortil hun og sitte gang blev antaget i
Halle Borden bestafnegte 20 Boudag efter Trinitatis, Og da
intet uanfærdigt Bouds om grunde der land indluden
grunde fra Raadsmændenes Indlagtesfad i en anden Præst:
led, vil ing forand som grunde det gædslege skifterio, som
hun sig nu opholdt, i sinne maads recommendel - Kængig
Præstegjeld d 11 May 1775

Stjelm

Dette er en presteattest eller også kalt flytteattest som finnes i Statsarkivet i Trondheim under Kvernes prestegjeld i Nordmøre Prosti, pakke 1 - 1689-1789.

Ingebor _____ nu tienende ___ S^r Andreas
_____ i Christiansund, _____ i nogle aars tiid _____
sig _____ i Stangvig _____ og Halse _____, og imidler-
tiid, _____ vit mig er _____, _____ ført et _____
og _____ levnet, og _____ og nydt frie adgang til
_____ bord, _____ og _____ gang blev antaget i
_____ Kirke _____ 20 _____ eftter _____. Og da
intet _____ vides om _____ der kand _____
_____ fra _____ i en anden Menig-
hed, vil ieg _____ hende det _____, hvor
hun sig nu _____, i beste _____ - Stangvig
_____ d. 11 May 1775

E M _____

Ingeborg Jonsdtr. "Refshougen" ble g. 28. okt. 1776 i Bremsnes kirke m. enkemann Fredrik Olsen i Bolga, Gards- og ættesoge for Frei b. 2, s. 217, se kirkeboka for Bremsnes <https://media.digitalarkivet.no/kb20070912650223> og i trolovelsesboka, nederst på venstre side - <https://media.digitalarkivet.no/kb20070912630194>.

Ved folketellinga i 1801 ble det opplyst at hun var født i 1747. I Meldal bygdebok b. 5 – gard og ætt b. 3 - s. 161 står det at hun var f. 1746, ellers ukjent hvor det ble av henne i bygdeboka.

Ingebor Joensdatter Refshougen nu tienende hos S^f Andreas Morsing i Christiansund, haver i nogle aars tiid opholdt sig her i Stangvig Præstegield og Halse Sogn, og imidlertid, saa vit mig er vitterligt, stedse ført et christeligt og sømmeligt levnet, og derfor og nydt frie adgang til Herrens bord, hvortil hun og sidste gang blev antaget i Halse Kirke sidstafvigte 20 Søndag efter Trinitatis. Og da intet uanstændigt vides om hende der kand udelukke hende fra Naademidlernes deelagtighed i en anden Menighed, vil ieg herved have hende det hæderlige Ministerio, hvor hun sig nu opholder, i beste maader recommenderet - Stangvig Præstegaard d. 11 May 1775

E M Tyrholm

Transkribert:
Lyngstad 6. april 2021

Jonny Lyngstad